

## Contenido

Contenido.....	0
Una Carta para el Cliente .....	1
Términos de la Garantía de Servicio.....	2
Disposiciones de Mantenimiento.....	6
Mantenimiento Programado.....	7
Lubricantes y líquidos especiales .....	10
Registro de mantenimiento periódico .....	11
Lista de Estación de Servicios Geely.....	13

# Una Carta para el Cliente

Estimado cliente:

¡Gracias por elegir Geely!

Por favor, conserve este manual dentro de su vehículo, ya que constituye un documento importante para el servicio de mantenimiento en garantía.

Con el fin de asegurar que su inversión en la compra de un vehículo nuevo sea satisfactoria y mantener su vehículo en óptimas condiciones de funcionamiento y en buen estado técnico, le recomendamos leer detenidamente este manual y el Manual del Propietario adjunto. Estos documentos le ayudarán a comprender mejor su vehículo, utilizarlo adecuadamente y conocer soluciones básicas ante posibles inconvenientes, protegiendo así sus derechos e intereses.

Su vehículo cuenta con un excelente desempeño en términos de seguridad, confort, potencia y eficiencia. En caso de presentarse algún inconveniente durante su uso, por favor comuníquese con un centro de servicio autorizado Geely cercano. Estos centros le brindarán un servicio de alta calidad en mantenimiento, reparación y suministro de repuestos.

Asegúrese de realizar el mantenimiento periódico de su vehículo según lo indicado en el Manual del Propietario y las regulaciones de mantenimiento.

Tenga en cuenta que, para prolongar la vida útil de su vehículo, es necesario utilizar repuestos originales comercializados por los centros de servicio autorizados Geely.



Un mantenimiento periódico adecuado en un centro de servicio autorizado Geely ayudará a mantener su vehículo en condiciones óptimas, contribuyendo a una mayor confiabilidad y vida útil. Por ello, durante el período de garantía, le recomendamos realizar el mantenimiento periódico de su vehículo en un centro autorizado Geely conforme a los intervalos establecidos. En el caso de vehículos que no sean mantenidos periódicamente en un centro de servicio autorizado Geely, los problemas de calidad relacionados con el mantenimiento no estarán cubiertos por la garantía. Todos los contenidos de este manual son los más recientes y aplican a todos los modelos de esta serie. Las configuraciones específicas están sujetas al vehículo real. En cumplimiento de las leyes y regulaciones nacionales, Geely se reserva el derecho de modificar el contenido de este manual.

Dentro del período de validez de la garantía, si usted vende su vehículo a otra persona, asegúrese de entregar este manual al nuevo propietario.

Le recordamos que cualquier modificación realizada por cuenta propia en su vehículo puede afectar su rendimiento mecánico, seguridad o vida útil. Geely no se responsabiliza por problemas de calidad derivados de modificaciones no autorizadas.

Agradecemos sus valiosos comentarios y sugerencias sobre la calidad de los vehículos Geely y su servicio postventa.

GEELY AUTOMOBILE INTERNATIONAL CORPORATIO

## Términos de la Garantía de Servicio

### I. Garantía completa del vehículo

1. El vehículo completo tiene una garantía de 4 años o 150,000 km. (lo que ocurra primero entre tiempo o kilometraje). La batería de alto voltaje cuenta con una garantía de 8 años o 150,000 km. (lo que ocurra primero entre tiempo o kilometraje); y las piezas especiales cuentan con una garantía de 3 años o 60,000 km. (lo que ocurra primero entre tiempo o kilometraje). La garantía es válida a partir de la fecha de entrega del vehículo nuevo. Consulte la siguiente tabla para conocer el detalle de la garantía.

Contenido		Período de garantía (lo que ocurra primero)	
		Tiempo (meses) No comercial / Comercial	Kilometraje No comercial / Comercial
Sistema de Alto Voltaje	Batería de alto voltaje, motor de tracción y controlador del motor de tracción	96 / 150,000	
Vehículo completo	Partes y componentes no especificados en este acuerdo	48 / 12	150,000/150,000
Garantía limitada (lo que ocurra primero)	Amortiguadores, terminales de dirección, cables, pintura, vidrio, rodamientos de suspensión, rodamientos de cubo de rueda, bocina, elevelunas, resortes de gas, discos/tambores de freno, interruptor de luz de reversa, unidad multimedia, cámara, motor de limpiaparabrisas, cerraduras de puertas, todas las luces, partes de goma, sensores, actuadores y controladores	36 / 12	60,000
	Batería 12V	12	20,000
	Neumáticos, pastillas de freno, filtro de A/C, batería de control remoto, focos, escobillas limpiaparabrisas, fusibles y relés (excepto unidad de control integrada)	3	5,000
No cubierto por garantía	Lubricante de consumo regular, grasa lubricante de consumo regular, líquido de frenos de consumo regular, refrigerante de consumo regular, líquido limpiaparabrisas de consumo regular y refrigerante de aire acondicionado de consumo regular.		

Nota: Durante el período de garantía de la batería de alto voltaje, su SOH (State of Health) debe ser mayor o igual al 70%.

2. En caso de presentarse un problema de calidad en una pieza de desgaste dentro de su período de garantía, el centro de servicio autorizado Geely será responsable de su reparación o reemplazo sin costo.

## Garantía de las partes

Las piezas de repuestos originales instaladas en el vehículo por la estación de servicio autorizada Geely disfrutan de la siguiente garantía respectivamente.

Definición de repuestos originales: Las piezas que son proporcionadas por Geely o aprobadas para su uso por Geely.

1. Repuestos originales reemplazados con costo para el cliente  
Para los repuestos originales reemplazados a costo del cliente en un centro de servicio autorizado de Geely, el período de garantía es de 1 año o 20,000 km desde la fecha de reemplazo (según la fecha de emisión de la factura de mantenimiento), lo que ocurra primero.
2. Para las piezas de repuesto originales sustituidas gratuitamente por Geely  
Para los repuestos originales reemplazados sin costo debido a un problema de calidad dentro del período de garantía del vehículo, el período de garantía es de 1 año o 20,000 km desde la fecha de reemplazo, lo que ocurra primero.  
De acuerdo con el principio de "prioridad a los intereses del usuario", si el período de garantía del nuevo repuesto es menor que el período de garantía restante del vehículo completo, la garantía del repuesto se extenderá hasta igualar la garantía del vehículo.
3. Repuestos reemplazados en campañas o recall  
Para los repuestos originales reemplazados sin costo durante una campaña de servicio o recall (Field Fix), cuando la garantía del vehículo ya haya vencido, el período de garantía será de 1 año o 20,000 km desde la fecha de reemplazo, lo que ocurra primero.
4. Batería 12V original y neumáticos  
Para baterías y neumáticos originales reemplazados, ya sea a costo del cliente o sin costo por Geely, el período de garantía es de 3 meses o 5,000 km desde la fecha de reemplazo, lo que ocurra primero.
5. En caso de que un repuesto sea reemplazado gratuitamente por Geely fuera del período de garantía, la garantía del nuevo repuesto finalizará al término de la garantía del repuesto previamente reemplazado.

## II. Cláusulas de Excepción


1. Problemas de calidad en piezas de desgaste ocurridos fuera de su período de garantía.
2. El cliente ha sido informado por escrito del defecto del vehículo familiar;
3. El vehículo familiar se utilice para alquiler u otros fines de funcionamiento;
4. Cualquier pieza resulte dañada debido a la modificación, ajuste o desmontaje realizado por el cliente a pesar de la advertencia de que "la pieza no debe ser modificada, ajustada o desmontada" en las instrucciones de uso o en este manual.
5. El producto resulte dañado debido a una manipulación inadecuada por parte del cliente en caso de un problema de calidad;
6. Daños derivados del uso, mantenimiento o reparación incorrectos, contrarios a lo indicado en este manual.
7. El producto resulta dañado por causas de fuerza mayor;
8. El cliente no puede presentar ninguna factura válida del vehículo familiar dentro del período de validez de la garantía.

**Con el fin de evitar la disputa sobre la responsabilidad de la garantía, recordar al cliente que preste atención a los siguientes puntos:**

- 1) Es posible que se produzca una disputa sobre la responsabilidad de la garantía si el cliente no mantiene su vehículo de acuerdo con los requisitos de mantenimiento pertinentes en las instrucciones de uso o en este manual, o no hace que su vehículo sea mantenido y revisado periódicamente en una estación de servicio Geely.
- 2) Es posible que se produzca una disputa sobre la responsabilidad de la garantía si el odómetro del vehículo no se sustituye en una estación de servicio Geely o no se puede confirmar el valor del kilometraje. Se recomienda sustituir el odómetro en una estación de servicio Geely, y la estación de servicio deberá registrar la sustitución y estampar un sello en el Registro de sustitución del odómetro de este manual. Calcule el kilometraje acumulado sobre la base de 100 km/día si no se puede confirmar el kilometraje del vehículo debido a un problema de no calidad.
- 3) Es posible provocar una disputa sobre la responsabilidad de la garantía si el fallo no puede ser identificado porque el cliente destruye el estado original del fallo intencionadamente después de que se produzca el fallo del vehículo o el cliente hace trampas con el fallo del vehículo.
- 4) Para cualquier modificación o instalación adicional no autorizada por Geely, incluido el cambio de la estructura original del vehículo y el circuito del aparato eléctrico, la instalación adicional de piezas de repuesto no originales, etc., Geely no asumirá ninguna responsabilidad por el incendio, accidente, siniestro y otros tipos de daños personales y pérdidas materiales resultantes.

### **III. Disposiciones detalladas sobre el servicio de garantía**

1. Provisión de garantía para el vehículo dentro del período de garantía  
Dentro del período completo de garantía del vehículo, en caso de cualquier problema de calidad del vehículo adquirido por el cliente, Geely se hace responsable de la inspección, reparación o sustitución gratuitas.
2. Otras disposiciones:
  - (1) Dentro del período de garantía comprometido por Geely, el cliente deberá utilizar y mantener su vehículo en estricta conformidad con las disposiciones de este manual y del Manual del Propietario.
  - (2) En caso de avería del vehículo durante su uso, sólo la estación de servicio Geely tiene derecho a aceptar la solicitud de reparación cubierta por la garantía. Cuando se produzca una avería, el cliente deberá enviar el vehículo a una estación de servicio cercana para su inspección, reparación o ponerse en contacto con la estación de servicio a tiempo.
  - (3) Dentro del período completo de garantía del vehículo, en caso de cualquier problema de calidad del vehículo adquirido por el cliente, Geely se hace responsable de la inspección, reparación o sustitución gratuitas.
  - (4) Durante el período de garantía comprometido por Geely, el cliente deberá utilizar y mantener su vehículo en estricta conformidad con las disposiciones de este manual y del Manual del Propietario.
  - (5) La fecha de inicio del período de garantía del vehículo completo está sujeta a la fecha de entrada de la unidad vendida. El cliente debe presentar la factura de compra a la estación de servicio Geely cuando solicite el servicio de garantía. De lo contrario, la estación de servicio Geely no podrá proporcionar el servicio de garantía para el cliente.

- 
- (6) En caso de extravío de la factura de compra, el cliente deberá dirigirse a un concesionario autorizado por Geely para su reexpedición a tiempo. Geely no se responsabiliza de la influencia en la puntualidad del servicio de garantía debido a que el cliente no haya solicitado la reemisión de la factura de compra. Tras la reemisión de la factura de compra, el cliente puede seguir disfrutando del servicio de garantía proporcionado por Geely.
  - (7) El servicio de garantía también incluye la reparación o reemplazo de las piezas dañadas conforme a los requisitos técnicos. Geely y sus centros de servicio autorizados tienen el derecho de determinar si corresponde reparar o reemplazar las piezas según cada caso.
  - (8) Las horas de trabajo y los costos de material incurridos durante el mantenimiento cubierto por la garantía corren a cargo de Geely.
  - (9) Las piezas sustituidas durante el mantenimiento serán propiedad de Geely.

# Disposiciones de Mantenimiento



El propietario es responsable del correcto mantenimiento y conservación del vehículo. Mantenga su vehículo a intervalos de acuerdo con el ciclo de mantenimiento recomendado en las especificaciones de mantenimiento regular.

Geely sólo autoriza la estación de servicio posventa especial de Geely como estación de distribución de piezas originales de Geely. Geely no especifica, autoriza ni confía a otros agentes externos ni distribuye piezas originales Geely, y no es responsable de todas las consecuencias que se deriven de ello. Al mismo tiempo, las fallas o daños directos o indirectos causados por el uso de piezas que no sean originales de Geely no se incluirán en el alcance del control de calidad.

Las piezas que no hayan sido fabricadas, inspeccionadas ni aprobadas por Geely no pueden ser verificadas por la marca en cuanto a su idoneidad y seguridad. En consecuencia, Geely no asume responsabilidad alguna por los daños ocasionados por el uso de dichas piezas ni por las consecuencias derivadas de ello.



Puede resultar peligroso realizar trabajos de mantenimiento en el vehículo. Cuando intenta realizar ciertos trabajos, puede resultar gravemente herido si no lo hace correctamente. Sólo después de tener los conocimientos técnicos necesarios y las herramientas y equipos calificados podrá realizar la operación de mantenimiento. Por lo tanto, acuda a la estación de servicio autorizada de Geely para realizar el mantenimiento de su vehículo.



Siguiendo los intervalos de mantenimiento especificados en este manual, es necesario realizar inspecciones, reparaciones periódicas y utilizar los fluidos recomendados para mantener buenas condiciones del vehículo. Cualquier daño debido al incumplimiento de las especificaciones de mantenimiento periódico no está cubierto por el Seguro de Calidad del Vehículo.

El período de mantenimiento se basa en las condiciones normales de conducción del vehículo. Si utiliza el vehículo en las siguientes condiciones adversas, se recomienda aumentar los elementos de mantenimiento, la frecuencia del mantenimiento entre mantenimientos regulares o acortar el ciclo de mantenimiento:

- Viajes repetidos de corta distancia (menos de 10 km) con el motor frío (más de 1 hora después de apagarlo).
- Uso prolongado de vehículos en zonas calurosas con temperaturas superiores a 30 °C, o uso prolongado en zonas frías con temperaturas inferiores a -15 °C.
- Ralentí excesivo o conducción prolongada a larga distancia a baja velocidad.
- El vehículo se conduce frecuentemente a altas velocidades y el tiempo de conducción es excesivamente largo.
- El vehículo se detiene a menudo y circula por vías de la ciudad donde el tráfico es deficiente.
- El vehículo circula frecuentemente por caminos arenosos o polvorientos.
- El vehículo circula a menudo por caminos accidentados, embarrados o nevados.
- El vehículo se utiliza a menudo como vehículo especial, como un taxi o un coche de policía.

# Mantenimiento Programado

Sistema	Item	×15,000	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
		km	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
		Meses	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
Potencia de Batería	Inspección Visual		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Inspección de aislamiento		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Inspección de hermeticidad		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Verificación del sistema con herramienta de diagnóstico		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Refrigerante Motor	Cada 140,000 km										
	Verificación del sistema con herramienta de diagnóstico		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Unidad de control eléctrico de alto voltaje	Inspección Visual		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Verificación del sistema con herramienta de diagnóstico		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Lubricante del reductor	Reemplazar cada 48 meses o 90,000 km										
Sistema de tracción eléctrica	Inspección visual		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Verificación del sistema con herramienta de diagnóstico		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Lubricante del reductor	Reemplazar cada 48 meses o 90,000 km										
Sistema de frenos	Sistema de frenos y freno de		I	I	I	I	I	I	I	I	I	I

Sistema	Item	×15,000 km	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
			Meses	12	24	36	48	60	72	84	96	108
	estacionamiento (funcionamiento)											
	Discos y pastillas de freno											
	Nivel de líquido de frenos											
	Líquido de frenos	Reemplazar cada 24 meses o 40,000 km										
Sistema de enfriamiento	Inspección del refrigerante											
	Inspección visual											
	Reemplazo de refrigerante	Cada 48 meses o 90,000 km										
Sistema de A/C	Inspección del funcionamiento del sistema:											
	Filtro de A/C*4	Inspeccionar y limpiar en cada servicio, reemplazar si es necesario										
Sistema Eléctrico	Batería 12V											
	Funcionamiento de todas las luces											
	Funcionamiento de todas las ventanas											
	Funcionamiento de la bocina											
	Funcionamiento de limpiaparabrisas											
	Revisión completa del sistema eléctrico con											

Sistema	Item	×15,000	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
		km	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
		Meses	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
	herramienta de diagnóstico											
Chasis y carrocería	Bisagras y cerraduras de puertas	L	L	L	L	L	L	L	L	L	L	L
	Ejes de transmisión	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Sistema de dirección (cremallera, rótulas)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Pernos y tuercas	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Amortiguadores	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Sistema de escape y su estanqueidad	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	Neumáticos y presión de neumáticos	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I

**Nota:**

- I: Inspeccionar: Inspeccionar y limpiar; reparar, ajustar, rellenar, ajustar (apretar) o reemplazar según sea necesario.
- L: Lubricar

El tiempo y el kilometraje del mantenimiento programado deben basarse en lo que ocurra primero.

## Lubricantes y líquidos especiales

Item	Lubricantes y líquidos especiales
Líquido de frenos	DOT4
Lubricante del reductor	DEXRON VI ATF
Refrigerante de batería de potencia	Refrigerante tipo etilenglicol aprobado por Geely
Refrigerante del sistema del motor de tracción	Refrigerante tipo etilenglicol aprobado por Geely
Refrigerante del sistema de calefacción	Refrigerante tipo etilenglicol aprobado por Geely
Líquido limpiaparabrisas	Utilizar agua con dureza menor a 205 g / 1,000 kg o una solución acuosa con aditivos adecuados

# Registro de mantenimiento periódico

## Mantenimiento periódico 15,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nuevo mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:

## Mantenimiento periódico 45,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nuevo mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:

## Mantenimiento periódico 75,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nuevo mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:

## Mantenimiento periódico 105,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nueva mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:

## Mantenimiento periódico 30,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nuevo mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:

## Mantenimiento periódico 60,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nuevo mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:

## Mantenimiento periódico 90,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nuevo mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:

## Mantenimiento periódico 120,000KM

Fecha mantenimiento: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje de manten: \_\_\_\_\_ KM

Fecha nueva mantenim: \_\_\_\_ (mes) \_\_\_\_ (día) \_\_\_\_ (año)

Kilometraje nuevo manten: \_\_\_\_\_ KM

Firma y sello de la estación de servicio:



## Lista de Estación de Servicios Geely

Nombre	Dirección	Provincia	Teléfono
WIGO MOTORS - LIMA	Av. República de Panamá #4380	LIMA	(01)3160000 / (+51) 993-160-000
MANASA - LIMA	Av. La Marina 3188 – San Miguel	LIMA	(01) 613-7777
AUTOMOTRIZ INCAMOTORS	Av. Parra 122	AREQUIPA	(054)-222200
AUTOMOTORES INKA	Av. Nicolás de Pierola 1836	TRUJILLO	(+51) 943-882-810